

CYNGOR CYMUNED LLANDDAROG COMMUNITY COUNCIL

Cofnodion o gyfarfod Mis Medi Cyngor Cymuned Llanddarog a gynhaliwyd ar y 13/09/2017 yn Festri Porthyrhyd am 19.30yh.

Minutes of the September meeting of Llanddarog Community Council held on the 13/09/2017 at the Vestry Porthyrhyd 19.30pm.

1.0 Presennol / Present:

Cynghorwyr / Councillors: J Youens (Cadeirydd / Chairman), R Owen, J Williams O.B.E, M Rees, R Newell, S Herridge, R Jones, E Davies.

Cyng Sir A Davies / *County Cllr A Davies.*
Clerc / *Clerk & Cyfieithydd / Translator.*

2.0 Ymddiheuriadau / Apologies.

Cyng / *Cllrs W Evans & D Stewart*

3.0 Datganiadau o fuddiannau / Declarations of interest.

Dim / *None.*

4.0 Pryderon diogelwch ffyrdd / Road Safety Concerns

Fe wnaeth y Cyng J Williams rhoi diweddariad ar y sefyllfa ym Morhyrhyd yn nhermau pryderon cyflymder traffig. Fe wnaeth hefyd mynogi pryderon ar y ffordd mae pryderon cyflymder traffig sy'n cael ei reportio yn cael eu brosesu. Penderfynnwyd aros am ganlyniadau'r arolwg cyflymder cyn ystyried y mater eto / *Cllr J Williams provided an update as to the position in Porthyrhyd in terms of speeding concerns. He also conveyed his concerns at the way in which reported speeding concerns are processed. It was resolved to await the speed survey results before discussing further.*

5.0 Materion Cyngor Sir - Cyng Sir A Davies / County Council matters - County Cllr A Davies

Fe wnaeth Cyng Sir Davies rhoi adroddiad llawn. Ymysg y faterion â drafodwyd oedd cai heol C2066 ym Mynyddcerrig. Fe rhoddwyd adborth yn dilyn y cyfarfodydd safle a drefnwyd yn ogystal. Fe wnaeth y Cyng Sir Davies longyfarch cymunedau Mynyddcerrig a Porthyrhyd ar digwyddiadau llwydiannus diweddar. Fe gytunodd y Cyng Sir Davies i ymhel a phwy sy'n gyfrifol am clai gysgodfeydd bws y Plwyf. Fe benderfynnwyd diolch i Cyng A Davies am ei adroddiad, gan nodi fod gysgodfa bws arfaethiedig yn Llanddarog i'w drafod maes o law ar yr agenda. / *County Cllr Davies provided a full report. Those matters discussed included the closure of the C2066 road in Mynyddcerrig. Feedback was also provided from the site meetings arranged. County Cllr Davies congratulated the communities of Mynyddcerrig and Porthyrhyd on successful recent events held. County Cllr Davies agreed to research who is responsible for cleaning of bus shelters in the community. It was resolved to thank County Cllr Davies for her report and it was noted that the proposed bus shelter in Llanddarog was to be discussed in due course as per agenda.*

6.0 Adroddiad y Cadeirydd / Chairman's Report

Croesawodd y Cadeirydd pawb i'r Cyfarfod / *The Chairman welcomed everyone to the meeting.*

7.0 Cadarnhau ac arwyddo Cofnodion Cyfarfod y Cyngor 12/7/17/ Confirmation and signing of the Minutes of the Council Meeting 12/7/17.

Ar ol cynig gan y Cyng R Jones ac eilio gan Cyng J Williams; *Penderfynnwyd cadarnhau y cofnodion gan y Cyngor / Following a proposal by Cllr R Jones and seconding by Cllr J Williams, it was resolved to confirm the minutes by the Council.*

8.0 Materion yn Codi o'r cyfarfod uchod / Matters arising from the above meeting.

Dim / *None.*

9.0 Gohebiaeth Cyffredinol / General Correspondence.

(a) Nodwyd yr itemau isod / The below items were noted.

1 Llywodraeth Cymru – Ymgynghori ar God Trefniadaeth Ysgolion diwygiedig Dyddiad diwedd: 30/09/2017 / **Welsh Government – Consultation on a revised School Organisation Code.** Closing date 30/09/17

2 Llywodraeth Cymru – Ymgynghori: Rydym yn awyddus i gael eich barn am gynigion i roi pwerau troseddol penodol i Awdurdod Cyllid Cymru i fynd i'r afael â throseddau trethi datganoledig - Dyddiad diwedd 02/10/2017 / **Welsh Government – Consultation - We want your views on proposals to give the Welsh Revenue Authority specific criminal powers to tackle devolved tax crime - Closing date 02/10/17**

3 Cymdeithas yr Iaith Sir Gar - Tynged yr iaith yn Sir Gâr 2021? 30/9/17 – 10am – Llyfyrgeil Caerfyrddin / **Welsh Language Society Carmarthenshire – Fate of the Language in Carmarthenshire 2021 ?** 30/09/17 – 10am, Carmarthen Library.

4 Un Llais Cymru – Rhaglen Hyfforddiant, cylchlythr Haf ac amryw o gylfeuon am apwyntiadau cyhoeddus / One Voice Wales – Training Programme, summer newsletter and various opportunities for public appointments.

5 Cymorth Cynllunio Cymru – Cylchlythr a digwyddiad “Ymgysylltiad cymunedol mewn creu cynlluniau” – 25/9/17 / Planning Aid Wales – Newsletter and “Community engagement in plan-making” event on 25/9/17.

6 Un Llais Cymru – Cynhelir Cynhadledd a Chyfarfod Cyffredinol Blyneddol Un Llais Cymru ar ddydd Sadwrn 30ain Medi eleni ar faes Sioe Frenhinol Cymru / One Voice Wales – One Voice Wales' Conference and AGM will be held on Saturday 30th September this year at the Royal Welsh Showground.

7 Drwy Un Llais Cymru – (saesneg yn unig) / Via One Voice Wales – Disabled Ramblers- The revision of British Standard BS 5709, Gaps, Gates & Stiles, has now been issued for public comment and will be open for comments until 19 September

8 Gwasanaeth Tân Ac Achub Canolbarth a Gorllewin Cymru – Cylchlythr / Mid and West Wales Fire and Rescue Service – Newsletter.

9 Llywodraeth Cymru – Mae cynllun lefel-uwch o'r enw "Ein Cymoedd, Ein Dyfodol" wedi ei gyhoeddi yn ddiweddar gan y Tasglu Gweinidogol ar gyfer Cymoedd y De. / Welsh Government – A high level plan entitled “Our Valleys, Our Future” which has recently been published by the Ministerial Taskforce for the South Wales Valleys.

10 Swyddfa Archwilio Cymru rhester o'r disgwyddiadau Gyfnewidfa Arfer Da diweddaraf / **Wales Audit Office - latest Good Practice Exchange seminars and webinars**

11 Ymddiriolaeth Adeiladu Cymunedau – Adeiladu Economi Leol Newydd yng Nghymru / Building Communities Trust - Building a New Local Economy in Wales

12 Llywodraeth Cymru – Ymgynghoriad Papur Gwyn sy'n cynnig newidiadau ar gyfer lechyd a gofal cymdeithasol / Welsh Government – White Paper Consultation that proposes changes for health and social care.

13 CIC Hywel Dda – Sylwadau ar Ymgynghoriad Papur Gwyn sy'n cynnig newidiadau ar gyfer lechyd a gofal cymdeithasol / Hywel Dda CHC – Representations on white Welsh Government Paper Consultation that proposes changes for health and social care.

14 Cyngor Sir Gar – Cai heol argyfwng C2066 / Carmarthenshire County Council – Emergency road closure C2066.

15 Llywodraeth Cymru – Cynllun grant *Cymraeg 2050* / **Welsh Government** – *Cymraeg 2050 Grant scheme*

16 Environet Cymru – Cylchlythr a canllawiau Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015 / *Newsletter and Well-being of Future Generations (Wales) Act guidance*.

17 Llywodraeth Cymru – O'r 1 Medi 2017 bydd angen Datganiad o'r Effaith ar Dreftadaeth i gefnogi unrhyw gais am gydsyniad adeilad rhestredig neu ardal gadwraeth yng Nghymru / **Welsh Government** – *From 1 September 2017 a Heritage Impact Statement will be required to support any application for listed building or conservation area consent in Wales.*

18 Llywodraeth Cymru – Diweddariad Fframwaith Datblygu Cenedlaethol / **Welsh Government** – *National Development Framework update*

19 Cynulliad Cenedlaethol – Ymgynghoriad ar y Bil Awtistiaeth (Cymru) arfaethedig / **Welsh Assembly** – *Consultation on the proposed Autism (Wales) Bill*

20 Cyngor Sir Gar – Gwasanaeth arolygu parciau chwarae / **Carmarthenshire County Council** – *Playground inspection service*

21 Drwy Un Llais Cymru – Beth sy'n eich Rhwystro Chi rhag bod yn AC ? / **Through One Voice Wales** – *What's Stopping You From Being an AM?*

22 Drwy Un Llais Cymru – Newyddlen Cyfoeth Naturiol Cymru / **Through One Voice Wales** – *Natural Resources Wales Newsletter.*

23 Cyngor Sir Gar – Addasiadau i Gynllun Strategol y Gymraeg mewn Addysg 2017-20 / **Carmarthenshire County Council** – *Amendments to Welsh in Education Strategic Plan 2017/20*

24 Comisiynydd Heddlu a Throsedd – Gwahoddiad i Digwyddiad 15/09/17 / **Police & Crime Commissioner** – *Invitation to event on 15/09/17.*

(b) Gweithredoedd yn sgil ohebiaeth / Actions resulting from correspondence:

(i) Llywodraeth Cymru – Ymgynghori: Mae Ysgrifennydd y Cabinet dros Gyllid a Llywodraeth Leol wedi lansio ymgynghoriad ar ddiwygio etholiadol - Dyddiad diwedd 10/10/2017 Fe bendefynnwyd rhestri yr item ar agenda cyfarfod Mis Hydref 2017 y Cyngor a gofyn am estyniad i'r dyddiad cau / **Welsh Government** – *Consultation - The Cabinet Secretary for Finance and Local Government has launched a consultation on electoral reform- Closing date 10/10/17 It was resolved to list this item on the agenda of the October 2017 Council meeting and request an extension to the closing date.*

(ii) Comisiwn Ffiniau a Democratiaeth Leol - Arolwg o'r trefniadau etholiadol ar gyfer ardal sir Gaerfyrddin gyda'r bwriad o ystyried a llunio cynigion ar gyfer trefniadau yn y dyfodol - Cynhelir cyflwyniad yn siambr y Cyngor, Neuadd y Sir, Caerfyrddin am 5:30pm ar ddydd Mercher, 20 Medi 2017 Fe bendefynnwyd fyddai Cyng J Williams yn mynychu a rhestri yr item ar agenda cyfarfod Mis Hydref 2017 y Cyngor / **Local Democracy and Boundary Commission** - *Review of the electoral arrangements for the Carmarthenshire area with a view to considering and formulating proposals for future arrangements - A presentation will take place at Council Chamber, County Hall, Carmarthen at 5:30pm on Wednesday 20 September 2017. It was resolved that Cllr J Williams attend and that the item be listed on the agenda of the October 2017 Council meeting.*

(iii) Un Llais Cymru - Newidiadau i'r ddeddfwriaeth ar ddiogelu data. Fe bendefynnwyd rhestri yr item yma ar agenda cyfarfod mis Hydref 2017 y Cyngor. / **One Voice Wales** – *changes to the data protection legislation. It was resolved to list this item on the agenda of the October 2017 Council meeting.*

(iv) Llywodraeth Cymru - Clystyru: cefnogaeth ariannu ar gael yn 2017-18. Fe bendefynnwyd rhestri yr item yma ar agenda cyfarfod mis Hydref 2017 y Cyngor / **Welsh Government** - *Clustering: funding support available in 2017-18. It was resolved to list this item on the agenda of the October 2017 Council meeting.*

10.0 Argymhellion y Cyng Sir A Davies ynglyn â lleoliad Gysgofa bws arfaethedig yn Llanddarog / Recommendations of County Cllr A Davies regarding location of proposed Bus Stop in Llanddarog

Fe rhoddwyd adborth gan Cyng Sir Davies yn dilyn y cyfarfod safle a drefnwyd ym mis Gorffennaf. Yn dilyn trafodaeth llawn o'r opsiynau, fe bendefynnwyd law tir gyferbyn yr Eglwys, ochr Brynhyfryd oedd y safle a ffeirir yn egwyddor gan y Cyngor. Fe bendefynnwyd yn ogystal fyddai'r Clerc yn gweithio i fynny opsiynau cyllido cychwynnol fel rhan o adroddiad ar ddefnydd arian ar gadw y Cyngor ar gyfer cyfarfod mis Hydref 2017 y Cyngor. / *County Cllr A Davies provided feedback following the site meeting organised in July. Following a full discussion on the options, it was resolved to identify land opposite the Church, Brynhyfryd site, as the favoured site in principle by the Council. Further resolved that the Clerk work up some initial funding options as part of a report on use of Council reserves for the October 2017 Council meeting.*

11.0 Materion priffyrdd B4310 - A48 / Highways matters B4310 - A48

Fe wnaeth bob Aelod dderbyn llythr gan Mr S Evans cyn y cyfarfod. Roedd y llythr yn gofyn am llithrfa ar yr A48 (gorllewinol). Yn dilyn trafodaeth llawn, fe benderfynnwyd fyddai'r Clerc yn ysgrifennu i'r Asiataeth Heolydd gan ddweud bod y Cyngor yn cefnogi safbwynt Mr S Evans ac amgau llythr Mr Evans fel y ganlyn / *Each Member had received a copy of a letter by Mr S Evans ahead of the meeting. The letter called for a slipway on the A48 (westbound). Following a full discussion, it was resolved that the Clerk write to the Trunk Roads Agency stating that the Council supports the views of Mr S Evans and enclose a copy of Mr Evans' letter accordingly.*

12.0 Ymggyrch Diffibriliwr Gymunedol / Community Defibrillator Campaign

Fe wnaeth bob Aelod dderbyn llythr gan Cardiacsafe cyn y cyfarfod. Teimlodd yr Aelodau bod digon o ddarpariaeth yn y gymuned fel y mae. Yn dilyn trafodaeth llawn, fe benderfynnwyd nodi y llythr. / *Each Member had received a copy of a letter by Cardiacsafe ahead of the meeting. Members felt that there was sufficient provision already in place within the community. Following a full discussion, it was resolved to note the letter.*

13.0 Ymgynghoriadau presennol y Bwrdd Iechyd Lleol / Current Local Health Board consultations

Fe wnaeth Cyng S Herridge rhoi adroddiad ar lafar llawn a fe wnaeth bod Aelod dderbyn gwybodaeth o flaen llaw. Fe benderfynnwyd ddiolch i Cyng S Herridge a nodi yr item yma / *Cllr S Herridge provided a full verbal report and all Members had received information beforehand. It was resolved to thank Cllr Herridge and note this item.*

14.0 Ymgynghoriadau presennol y Cyngor Sir / Current County Council consultations

Fe wnaeth y Clerc rhoi adroddiad ar lafar llawn a fe wnaeth bod Aelod dderbyn gwybodaeth o flaen llaw. Fe benderfynnwyd ofyn i'r Clerc i gwblhau yr holiadur ar y Cynllun Gwella Hawliau Tramwy ar rhan y Cyngor / *The Clerk provided a full verbal report and all Members had received information beforehand. It was resolved that the Clerk be asked to complete the Rights of Way Improvement Plan questionnaire on behalf of the Council.*

15.0 Adroddiad yr Arolygydd Allanol / External Auditor's report

Fe wnaeth bod Aelod derbyn gopi o'r adroddiad o flaen llaw a nodwyd y materion a godwyd ynddi. Mae'r adroddiad ynglyn â chyfrifon 2016 - 2017 gyda'r Cyngor yn cael barn archwilio ddiamod. Mae'r Clerc wedi eisioes cyhoeddi nodyn diweddglo yr archwiliad. Nodwyd yr item yma. / *Each Member had been provided with a copy of the report in advance of the meeting and the matters listed therein were noted. The report is in respect of the 2016 - 2017 accounts and the Council has received an unqualified audit opinion. The Clerk has already published the notice of conclusion of audit. This item was noted.*

16.0 Ysytied adroddiad ar y Gyllideb ac adloygu incwm a gwariant / Consideration of report on the budget and review of income and expenditure

Fe wnaeth bod Aelod derbyn gopi o'r adroddiad o flaen llaw, yn ogystal a gwybodaeth ychwanegol yn y cyfarfod. Fe wnaeth yr adroddiad asesu cyllideb 2017- 2018 hyd at 31/8/17. Cafodd cysoniad at y banc hyd at 31/8/17 ei rhoi yn ogystal. Fe benderfynnwyd derbyn yr adroddiad. / *Each Member had received a copy of the report in advance of the meeting, along with further information at the meeting itself. The report reviewed the 2017 - 2018 budget to 31/8/17. A bank reconciliation to the 31/8/17 was also provided. It was resolved to accept the report.*

17.0 Materion Cynllunio / Planning Matters **Ceisiadau Cynllunio / Planning Applications**

Daeth y ceisiadau islaw i law ar ol i'r agenda gael ei anfon allan ond roedd Aelodau yn hapus i'w ystyried. / *The below were received after the agenda had been sent out but Members were happy to consider them:*

<u>Cyf/ Ref</u>	<u>Math/ Type</u>	<u>Lleoliad/ Location</u>	<u>Disgrifiad/ Description</u>	<u>Penderfyniad y Cyngor / Council resolution</u>
<u>(i) W/36039</u>	Prior Notification - Agricultural or Forestry Development	LAND ADJACENT TO PONTFAEN, LLANDDAROG, CARMARTHEN, SA32 8BL	ESTYNIAD I ADEILAD AMAETH (EXTENSION TO AGRICULTURAL BUILDING)	<u>Penderfynnwyd</u> nodi / <u>Resolved to note</u> .
<u>(ii) W/36040</u>	Full Planning	TY CYNHEIDRE, CROSS HANDS ROAD, PORTHYRHYD, CARMARTHEN, SA32 8BN	EXTENSION AND ALTERATIONS	<u>Penderfynnwyd</u> nodi / <u>Resolved to note</u> .
<u>(iii) W/36041</u>	Prior Notification - Agricultural or Forestry Development	LAND ADJACENT TO PANT-GLAS, LLANARTHNE, CARMARTHEN, SA32 8HR	AGRICULTURAL STORAGE BUILDING	<u>Penderfynnwyd</u> nodi / <u>Resolved to note</u> .

18.0 Taliadau/ Payments

(a) Cadarnhawyd yr isod / The below were ratified

Rhif Cheque Number	Siec / /	Dyddiad/Date	Cyflenwr a Supplies and details	Swm/Sum
1310		14/7/17	Menter Gwasanaethau	£374.85
1311		20/7/17	Neuadd Llanddarog Hall	£20.00
1312		10/8/17	Spencer Environmental	£477.60
1313		-	SCRAP	£0.00
1314		22/8/17	Carl Jones TBM	£35.00

19.0 Derbyniadau /Receipts

(a) Nodwyd yr isod / The below were noted

(i) Cyng / Cllr J Youens .21p - 3/8/17

(ii) Cyngor Sir Gar / Carmarthenshire County Council £5,682.33 – 25/8/17

(iii) HMRC £783.35 – 29/8/17

20.0 Polisi isiwrant y Cyngor / Council insurance policy

Fe wnaeth bod Aelod derbyn gopi o'r adroddiad o flaen llaw. Penderfynnwyd rhoi cyniatad i'r Clerc i ymhel a dyfynbrisiau ar gyfer y polisi drwy brocer cyn adrodd yn ol / *Each Member had received a copy of the report in advance of the meeting. Resolved to authorise the Clerk to seek quotes for the policy via broker before reporting back.*

21.0 Goleuadau stryd / Street lighting.

Fe wnaeth bod Aelod derbyn gopi o'r adroddiad o flaen llaw. Penderfynnwyd rhoi cyniatad i'r Clerc i gomisyntu'r Cyngor Sir i arolygu y 10 pyst fel a rhestrwyd a cytuno'r pris. Penderfynnwyd hefyd dylid ychwanegu y 10 pyst i'r Rhestr Asedion (cost prynu o £1.00 yr un a cost iswirant o £2,000 yr un) / *Each Member had received a copy of the report in advance of the meeting. Resolved to authorise the Clerk to instruct the County Council to inspect the 10 posts as listed and agree the price. Further resolved to add the 10 posts be added to the asset register (purchase cost of £1.00 each and insurance cost of £2,000 each).*

22.0 Trefniadau Hysbysbu Manylion cyswllt Aelodau / Arrangements for advertising Members contact details

Roedd y Clerc am gadarnhau trefniadau a roedd angen gwybod beth oedd Aelodau am ddodi ar y wefan ac yn yr hysbysfyrdau. Penderfynnwyd fyddai Aelodau yn e bostio y Clerc gyda'r manylion a ffeirir / *The Clerk wanted to confirm arrangements and needed to know what information that Members wanted to put online and in the notice boards. Resolved that Members e mail the Clerk with their preferred details.*

23.0 Fforwm er mwyn i Aelodau i godi adroddiadau / cwestiynau drwy'r Cadeirydd / Forum in order for Members to raise reports / questions through the Chairman

(a) Fe wnaeth Cyng R Newell gynnig ymchwilio i mewn i'r Cronfa Ardoll Agregau cyn adrodd yn ol. Penderfynnwyd rhoi cyniatad i Cyng R Newell. / *Cllr R Newell offered to research the Aggregate Levy Fund before reporting back. Resolved to give permission to Cllr R Newell.*

(b) Fe wnaeth Aelodau codi pryderon am welededd ger Capel Bethlehem, Porthyrhyd. Penderfynnwyd fyddai Cyng Sir A Davies yn edrych i fewn i'r mater cyn adrodd yn ôl i'r Cyngor / *Concerns were raised as to the visibility adj Bethlehem Chapel, Porthyrhyd. Resolved that County Cllr A Davies look into the matter before reporting back to Council.*

24.0 Mewn camera/ In camera (cyfieithydd yn gadael am 20.55yh, heb ddychwelyd/ Translator departed at 20.55pm, not to return)

25.0 Materion Cyflog a treuliau 1/4/17 - 30/9/17 / Salary and expenses matters 1/4/17-30/9/17.

Fe wnaeth bod Aelod derbyn gopi o adroddiad o flaen llaw. Fe benderfynnwyd derbyn yr adroddiad a talu y symiau fel a gyflwynwyd, a cefnogi yr argymhellion ynglyn â treuliau / *Each Member had been provided with a written report in advance of the meeting. It was resolved to accept the report and pay the sums as presented and support the recommendation in terms of expenses.*

26.0 Nodi datganiadau diddordeb staff / To note staff declarations of interest

Fe wnaeth bod Aelod derbyn rhestr o flaen llaw. Fe benderfynnwyd nodi'r rhestr / *Each Member had been provided with a list before hand. It was resolved to note the list.*

27.0 Daeth y cyfarfod i ben am 21.00 yh / The meeting finished at 21.00 pm.